



常见问题

什么是学生普查?

“人人都很重要：2021 HWDSB 学生普查” (We All Count: HWDSB Student Census 2021) 将询问有关学生身份认同 (族裔、性别等) 的问题，以发现并应对系统性壁垒。

学生普查会问哪些问题?

根据学生不同的年龄，普查中的问题可能会涉及学生的语言、原住民身份、族裔、种族、宗教信仰、性别认同、性取向、残障情况、出生地以及国籍/移民身份。

询问的方式符合《反种族主义法》中规定的反种族主义数据标准，其目的是为了发现并应对学生在获得机会与取得成就方面的不公。如需查看普查表格，请访问

www.hwdsb.on.ca/weallcount。

HWDSB 为什么要开展学生普查?

已经有多家教育局开展过此类学生普查。事实上，《2017 反种族主义法》

(hwdsb.info/36SHsul) 和《安省教育公平行动规划》(hwdsb.info/2Lwie2) 均要求教育局收集并上报此类数据。安省人权理事会 (OHRC) 认为，数据收集有助于组织发现服务中的漏洞，从而在创造公平结果和完善人权政策等方面发挥重要作用。

普查是 HWDSB 《公平行动规划》(hwdsb.info/equityplan) 中的重点项目之一。收集到的数据有助于我们了解学生及其家庭的需求，发现并应对系统性壁垒，让决策有据可依，从而带来更多公平的结果。



学生普查如何开展？

在校面授学生 —— 幼儿园至 4 年级：每位学生都会将一份纸质普查表连同本函一起带回家。家长将替孩子填写普查表，并将其交回学校。如果家长希望在线完成普查，也可使用教育局提供的安全链接。仅需为每位学生完成一份普查表（在线或纸质）。

远程网课学生 —— 幼儿园至 4 年级：我们将通过邮件向家长发送普查表的安全链接，以便其替孩子在线完成普查。也可向孩子的老师索取纸质普查表。仅需为每位学生完成一份普查表（在线或纸质）。

面授及网课学生 —— 5 至 12 年级：我们将通过邮件向 5 至 12 年级的学生发送普查表的安全链接，以便学生在课堂时间在线完成普查，届时老师将会提供协助。家长也可向孩子的老师索取纸质普查表。每位学生仅需完成一份普查表（在线或纸质）。

数据将如何被利用？

我们将通过这些数据了解 HWDSB 学生的构成情况，然后撰写有关学生成就、机会以及课程设计参与度的报告。通过发现趋势与漏洞，我们将看到哪些群体在特定的领域受到了优待或忽视。HWDSB 将利用这一趋势分析将工作重点放在提升校园环境、消除歧视行为，以及移除学生成功路上的障碍。我们将公开发布学生普查的结果，并说明这些数据如何在教学项目、策略、政策、实践、资源和支持等方面为 HWDSB 提供指导。

HWDSB 将如何保护学生的个人信息？

HWDSB 在收集学生及其家庭的信息时力求达到最高级别的隐私和保密标准。学生普查数据的收集受《2017 反种族主义法》（2017 版）c.15 与《教育法》（1990 修订版）c.E.2 规范，并符合《市政信息自由与隐私保护法》（1990 修订版）c.M.56 的要求。

学生普查完全保密，但并非匿名。学生的回答将会被汇总分析，因此无法借此识别出单个学生的身份。收集到的回答将会储存在安全且保密的数据库中，只有 HWDSB 授权的研究和分析人员可以访问，他们将识别并总结出 HWDSB 学生中的现行趋势。



学生普查是强制的吗？

是否参与普查完全自愿。但我们建议学生积极参与，以便我们准确掌握学生的情况。高参与率有助于我们及时发现壁垒、制定策略，让决策有据可依，从而扫除学生成功与健康之路上的障碍。不愿孩子参与普查的家长可以使用家长门户中提供的表格退出本次普查。

HWDSB 学生普查是如何制定的？

HWDSB 学生普查中的问题符合《反种族主义法》中的“反种族主义数据标准”，用于发现并应对学生在获得机会与取得成就方面的不公。普查的成型也有赖于许多本地学生、家长、员工和社区成员提出的宝贵意见。我们举办了多场咨询会以倾听社区的反馈，并按照最佳方式规划、开发、分析普查并运用结果。

何时能看到结果？

在 2021 年 4 月普查完成后，研究和分析人员将分析收集到的数据并在 2021 年 11 月公开发表报告。HWDSB 将告知学生和家長普查数据影响到了哪些新的决策。

有特殊教育需求的学生是否可以参与学生普查？

可以。我们会根据学生的需求提供必要的协助措施，如支持辅助技术等，让每一位学生都能参与普查。包括教育助理在内的支持人员也会按需提供帮助。对于因特殊教育需求而无法自己完成普查的学生，我们会作出相应的安排，以便家长代其完成。



学生普查问卷是否有英文之外的版本？

普查问卷还有法文和其他 10 种语言的译本，皆为 HWDSB 家庭中最常使用的语言：阿拉伯文、中文、波斯文、克伦文、库尔德文、韩文、索马里文、西班牙文、乌尔都文和越南文。我们还为幼儿园至 4 年级的学生家庭和 5 年级至 12 年级英语水平有限的学生准备了上述语言的音频版问卷。如需其他语言，学生家长、SWIS 社工及/或教育工作者可电邮 census@hwdsb.on.ca 或联系校方要求口译服务。

仍有问题？

欢迎大家在普查准备阶段进行提问，我们将一一解答。如需更多信息，请访问我们的网站 www.hwdsb.on.ca/weallcount，内有关于学生普查的常见问题与回答。您也可以联系我们的学生普查团队，电邮地址 census@hwdsb.on.ca。